

Archivado: Jueves 5 de marzo de 2026 3:38:45 PM

De: [Matt Breuer](#)

Enviado: Jueves 5 de marzo de 2026 1:58:20 PM

Para: [Baitong Chen](#)

Cc: [Sarah Phillips](#)

Asunto: Vertedero de Chiquita Canyon – Caso No. 6177-4: Informe de Fugas (Condición 27(e))

Importancia: Normal

Sensibilidad: Ninguna

[REMITENTE EXTERNO: Tenga precaución con los enlaces/adjuntos]

Todos,

Conforme a la Condición 27(e) de la Orden de Depuración Estipulada del Caso No. 6177-4, en base a lo que se sabe actualmente sobre el evento, Chiquita Canyon, LLC (Chiquita) proporciona el siguiente informe que detalla una fuga de menos de 1 taza de lixiviados característicamente peligrosos asociado al Grupo A cerca del Sumidero 2 del Lado Oeste sobre la cubierta de geomembrana en la Cuadrícula 207.

(1) la fecha y la hora de la fuga o el derrame;

0. La fuga se descubrió el 3 de marzo de 2026 aproximadamente a la 2:00 p.m.

(2) designación del área inspeccionada;

- Se fugaron lixiviados característicamente peligrosos asociados al Grupo A de un adaptador cerca del Sumidero 2 del Lado Oeste sobre la cubierta de geomembrana en la Cuadrícula 207. El líquido de la fuga no llegó al canal de aguas pluviales ni a la cuenca de aguas pluviales.

(3) el nombre de la persona que descubrió la fuga o el derrame;

0. Derek Biasi

(4) reconocimiento escrito indicando que se tomó o no se tomó una acción correctiva con la justificación por las que se tomaron estas acciones;

- Al descubrir la fuga, el líquido de la fuga se absorbió utilizando una alfombra absorbente.

(5) un análisis de la causa raíz indicando por qué y cómo ocurrió la fuga o el derrame;

- Chiquita no ha podido determinar definitivamente la causa raíz de esta fuga; sin embargo, pudo haber resultado de una cinta deteriorada en el adaptador de transición a rosca. Chiquita atribuye esta fuga a una falla de equipos mecánicos.

(6) la cantidad estimada de la fuga o el derrame;

0. Chiquita estima de forma conservadora que se derramó menos de 1 taza de lixiviados característicamente peligrosos, asociados al Grupo A sobre la cubierta de geomembrana.

(7) acciones correctivas para limpiar y/o remover la fuga o el derrame;

- Además de las medidas tratadas arriba, se quitó el sallador de roscas del adaptador y se reemplazó por sellador de roscas Loctite 577. La limpieza comenzó inmediatamente y se completó en aproximadamente 5 minutos.

(8) acciones correctivas implementadas o a ser implementadas, que incluyen un plazo estimado, para evitar futuras recurrencias;

- Chiquita continuará inspeccionando los adaptadores, realizando mantenimiento e implementando las acciones correctivas apropiadas necesarias.

(9) el tipo de afiliación del operador involucrado en la causa raíz;

- No hubo personas involucradas en la causa raíz de esta fuga.

(10) ya sea que las personas involucradas en la causa raíz hayan recibido capacitación previamente en las operaciones aplicables para evitar fugas o derrames; y

- No hubo personas involucradas en la causa raíz de esta fuga; pero personal de Chiquita recibió capacitación sobre las operaciones correspondientes para evitar fugas y derrames.

(11) la cantidad de veces que personas involucradas en la causa raíz estuvieron involucradas previamente en la causa raíz de una fuga o derrame de lixiviados.

- No hubo personas involucradas en la causa raíz de esta fuga.

Matt Breuer, PE

Gerente Ambiental de la Región
Waste Connections - Región Occidental
425-414-2903 (móvil)